

???????????? ?? ???? (???? ??????) ?? 9 ????????? 2011 ?. — Connoisseur  
Belgium/Belgische Staat

(???? C?69/11)

„???? 104, ????????? 3, ????? ?????? ?? ????????????? ????????? — ????? ?????????? ?? —  
???? 11, A, ????????? 1, ????? a) — ????????? ?????? — ????????????????? ??  
????????????????????????????????????????????????“

???????? ????????????? — ??????????????????? ?? ????????????????????????? — ?????? ?????? ????????? —  
???? ????????? ?? ?????? ?????? ????????????? ????????? — ????????? ?????? — ????????? ??  
????? — ????????????????? ????????? ?? ????????????????? ????????? ????????? — ?????????????????  
????????, ????? ?????? ?????? ?? ?????? ????????????????? ????????? ????????? — ????????????? (????  
11, A, ????????? 1, ????? a) ?? ????????? 77/388 ?? ??????) (??, ????? 22 ? ??????????????)

????????

???????????????? ????????? — Rechtbank van eerste aanleg te Brugge — ??????????? ?? ???? 11,  
?, ????????? 1, ????? a) ?? ?????? ????????? 77/388/E? ?? ?????? ?? 17 ??? 1977 ??????  
???????? ??????????????????? ?? ??????????????????????? ?? ?????????? ?????? ????????? ?????????  
????? ????????? — ???? ????????? ?? ?????? ?????? ????????????? ?????????? ?????? ?????????  
???????? (O? L 145, ???, 1) ? ?? ???? 73 ?? ????????? 2006/112/E? ?? ?????? ?? 28 ???????  
2006 ?. ????????? ??????? ??????? ?? ?????? ?????? ????????????? ????????? (?? L 347, ???, 1;  
???????????? ????????? ?? ????????????? ?????, 2007 ?, ????? 9, ??? 3, ???, 7) — ??????????? ?? ????  
?? ??????????????? ?? ?? ???? — ??????????????????? ?? ??????????????????? ?? ???????????????  
???????????????????? ?????????????? ? ????????????????????? ????????? ?? ??????????????????? ?? — ?????????????  
?? ??????????????????? ?? ??????????????????????? ?? ?????????????????????? — ?????? ??  
???????????????? — ??????????????? ?? ????????????????????? ?????????????????????, ?????????? ?????? ??????? ??  
?? ?????????? ?? ???? ???? ?????????????????????????????????????

??????????????

???? 11, ?, ????????? 1, ????? a) ?? ?????? ????????? 77/388/E? ?? ?????? ?? 17 ??? 1977  
???????? ?????????? ??????????????????? ?? ??????????????????????????? ?? ?????????? ?????? ?????????  
????????? ?????? ????????? — ???? ?????????? ?? ?????? ?????? ????????????????? ?????????? ??????  
????????? ??????, ??????? ?? ?? ????????? ? ??????, ?? ??? ????????????????????? ?????? ?  
????????? ??????????????????? ?? ?? ?????? ?????? ?????? ????????????????? ?????????? ?????? ?????????  
??? ?????? ??????, ?????? ?????????????????????????????????????????? ? ?????? ?? ??????????, ?? ?? ?  
?????????????????? ?? ?????????? ?????????????????????? ? ?????????????????? ? ?????????????????? ?????? ???.